

<b>Zeitschrift:</b>	Das Rote Kreuz : officielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz
<b>Band:</b>	48 (1940)
<b>Heft:</b>	2
<b>Artikel:</b>	Ansporn
<b>Autor:</b>	Reinhard, Marguerite
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-973005">https://doi.org/10.5169/seals-973005</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DAS ROTE KREUZ LA CROIX-ROUGE

**Croce-Rossa**

Organ des Schweizerischen Roten Kreuzes  
und des Schweizerischen Samariterbundes.

Organe officiel de la Croix-Rouge suisse  
et de l'Alliance suisse des Samaritains.



**crusch-Cotschna**

Organo della Croce-Rossa svizzera e  
della Federazione svizzera dei Samaritani

Organ da la Crusch-Cotschna svizzera e  
da la Lia svizzera dals Samaritauns.

Herausgegeben vom Schweizerischen Roten Kreuz - Edité par la Croix-Rouge suisse - Pubblicato dalla Croce-Rossa svizzera - Edit da la Crusch-Cotschna svizzera

## Ansporn

Heroischer Widerstand der Finnen — Zwei Lotten im Dienst des Vaterlandes gefallen — Eine russische Division aufgerieben — Die Tapferkeit der finnischen Lotten steht in keiner Weise derjenigen der finnischen Soldaten nach! Jede Zeitung enthält begeisterte Schlagzeilen und mit Staunen und Achtung geschriebene Artikel über das kleine nordische Volk, das dem ungeheuren Nachbarn mit beispiellosem Erfolg entgegentreitt. Mann und Frau tun ihre schwere Pflicht, und dieses tapfere Zusammenscreiten macht den Widerstand stark. Wir Frauen sind stolz auf unsere finnischen Schwestern; es ist ein Stolz, der anspornt, der begeistert, der zum höchsten Einsatz treibt! — und zum ehrlichen Nachdenken.

Könnten sich unsere Soldaten auch so ruhig auf unsere Hilfe im Kriegsfall verlassen? Noch nicht! Es sind noch lange nicht alle Frauen, die dem Vaterland dienen könnten, erfasst worden. Eine grosse Aktion dafür ist in Vorbereitung. Alle Frauen, die weder mobilisiert noch eingeteilt sind, werden Gelegenheit haben, sich in den nächsten Wochen bei den Zweigvereinen des Roten Kreuzes als Blutspenderinnen anzumelden. Unzählige Leben würden im Ernstfall durch die Blutgabe der Frauen gerettet werden können. Es ist Pflicht einer jeden gesunden, nicht eingeteilten Frau, sich in den Blutspendelisten einzutragen. Die Blutentnahme ist harmlos. Es werden ungefähr 3 dl Blut auf einmal entnommen, was nur ein kleiner Teil des Gesamtblutes (7–8 l) bedeutet. Bei gesunden Menschen — und nur gesunde Menschen werden als Blutspender verwendet — ersetzt sich das Blut innert kurzer Zeit. Der Einstich in die Vene hinterlässt keine Narbe; die Einstichstelle kann unempfindlich gemacht werden. Das Opfer einer jeden Einzelnen ist gering, aber die Wirkung als Ganzes von unschätzbarer Tragweite, da der Blutspendedienst nicht nur militärischen, sondern auch zivilen Zwecken dienen wird (Zivilbevölkerung bei Luftangriffen, Bedürfnissen in Zivilspitälern). Bei der Organisation des Blutspendedienstes verlassen wir uns auf das Verständnis und die Einsicht unserer Frauen.

Grosse Aufgaben bedingen aber auch grosse Geldmittel. Anfangs Februar wird das schöne Plakat der nationalen Spende von allen Plakatsäulen werben. Ihr kennt das Bild: ein Soldat in Feldgrau, mit dem Stahlhelm, der sein kleines, blondes Kind in jauchzender Begrüssung in die Höhe hebt. Links darunter steht das eidgenössische Kreuz und rechts das rote Kreuz; beide Kreuze als Sinnbild gemeinschaftlicher, starker Zusammenarbeit. Geht nicht achtlos an diesem Plakat vorbei! Lest es, denkt über den Zweck der Sammlung nach, durchdringt mit den Gedanken die grossen Aufgaben, die noch durchgeführt werden müssen, um so widerstandsstark zu sein, wie es vor Monatsfrist ein anderes kleines Volk bei brutalem Angriff war und es noch heute ist.

Marguerite Reinhart.

## Amerikanisches Rotes Kreuz



Aerztemäntel und Schwesternschürzen, von Mitgliedern der Rotkreuzsektion Newyork freiwillig angefertigt, werden für die Kriegszonen Europas verschifft